



ul. Katowicka 66A
45-061 Opole
NIP 754-25-57-814
REGON 531420768

Z A M A W I A J Ą C Y:

**Samodzielny Publiczny Zakład Opieki Zdrowotnej
OPOLSKIE CENTRUM ONKOLOGII
im. prof. Tadeusza Koszarowskiego
w Opolu**



tel. 077/441 60 01
fax. 077/441 60 03
sekretariat@onkologia.opole.pl
www.onkologia.opole.pl

Sprawa nr **7/PN/2019**

Opole , 22.02.2019r.

Specyfikacja Istotnych Warunków Zamówienia

przedmiot zamówienia:

Dostawa materiałów zużywalnych do biopsji pod kontrolą USG, zintegrowane z zestawem drenów ssących

Postępowanie jest prowadzone zgodnie z przepisami. ustawy Prawo zamówień publicznych z dnia 29.01.2004r. (Dz.U. z 2018 r. poz. 1986) zwaną dalej w skrócie Ustawą PZP lub PZP.

Termin składania ofert: 08.03.2019 godz. 10:00

Termin otwarcia ofert : 08.03.2019r. godz. 10:30

Termin składania wniosków o wyjaśnienie treści SIWZ: 04.03.2019r.

Załączniki do SIWZ:

- | | |
|--|------------------|
| 1) Opis przedmiotu zamówienia - formularz asortymentowo-cenowy | - załącznik nr 1 |
| 2) Projekt umowy | - załącznik nr 2 |
| 3) Formularz ofertowy | - załącznik nr 3 |
| 4) Wzór oświadczenia wykonawcy | - załącznik nr 4 |
| 5) Wzór oświadczenia o przynależności do grupy kapitałowej | - załącznik nr 5 |
| 6) Wzór oświadczenia wykonawcy (jeżeli dotyczy) | - załącznik nr 6 |

I. NAZWA I ADRES ZAMAWIAJĄCEGO

Samodzielny Publiczny Zakład Opieki Zdrowotnej Opolskie Centrum Onkologii im. prof. Tadeusza Koszarowskiego ul. Katowicka 66a 45-061 Opole.

II. TRYB UDZIELENIA ZAMÓWIENIA

1. Postępowanie prowadzone jest w trybie **przetargu nieograniczonego [Oddział 1 PZP] z zastosowaniem tzw. „odwróconej procedury”** opisanej w art. 24 aa ustawy PZP co oznacza, że badanie przesłanek wykluczenia oraz spełniania warunków udziału dotyczyć będzie Wykonawców, których oferty zostały najwyżej ocenione.

III. OPIS PRZEDMIOTU ZAMÓWIENIA

1. Przedmiotem zamówienia jest dostawa materiałów zużywalnych do biopsji pod kontrolą USG, zintegrowane z zestawem drenów ssących, w ilościach i asortymencie określonym w Załączniku Nr 1 do SIWZ (**formularz asortymentowo cenowy**)
2. CPV : **33.14.13.23-0**
3. Przedmiot zamówienia dostarczany będzie sukcesywnie – zgodnie z bieżącymi zapotrzebowaniami składanymi przez upoważnionego pracownika, na adres: **MAGAZYN MEDYCZNY** Opolskiego Centrum Onkologii, ul. Katowicka 66a, na koszt i ryzyko dostawcy, w godzinach od 8.00 do 14.00, w okresie 12 miesięcy od daty zawarcia umowy.
4. Wymagania dotyczące przedmiotu zamówienia:
 - a) wykonawca winien posiadać wszelkie wymagane prawem dokumenty dopuszczające do obrotu na terenie UE dla oferowanego produktu oraz okazać je na żądanie Zamawiającego,
 - b) oferowane produkty muszą posiadać w dniu dostawy co najmniej 12 miesięczny termin ważności,
 - c) wykonawca zobowiązany jest do dostawy przedmiotu zamówienia wraz z informacją zawierającą wskazanie producenta, co do właściwości przedmiotu zamówienia, zasad bezpieczeństwa użytkowania i terminów ważności. Wymagania te muszą znajdować się na, lub w opakowaniu w formie ulotki, w zależności od produktu, zgodnie z obowiązującymi w tym zakresie przepisami prawa.

IV. TERMIN REALIZACJI ZAMÓWIENIA

Termin (okres) wykonania zamówienia: **12 miesięcy licząc od daty zawarcia umowy.**

V. WARUNKI UDZIAŁU W POSTĘPOWANIU ORAZ PODSTAWY WYKLUCZENIA, O KTÓRYCH MOWA W ART. 24 UST. 5

1. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu w oparciu o przesłanki wskazane w art. 24 ust 1 oraz ust. 5 pkt. 2 ustawy PZP.
2. Zamawiający wykluczy z postępowania Wykonawcę, który w sposób zawiniony poważnie naruszył obowiązki zawodowe, co podważa jego uczciwość, w szczególności gdy Wykonawca w wyniku zamierzonego działania lub rażącego niedbalstwa nie wykonał lub nienależycie wykonał zamówienie, co zamawiający jest w stanie udowodnić za pomocą stosownych środków dowodowych.

VI. WYKAZ OŚWIADCZEŃ I DOKUMENTÓW, POTWIERDZAJĄCYCH SPEŁNIANIE WARUNKÓW UDZIAŁU W POSTĘPOWANIU ORAZ BRAK PODSTAW WYKLUCZENIA

1. Wykonawca złoży wraz z ofertą następujące oświadczenia i dokumenty:

- 1) Oświadczenie o braku podstaw wykluczenia, wg wzoru stanowiącego załącznik nr 4 do SIWZ,

- 2) uzupełniony formularz oferty (załącznik nr 3 do SIWZ) oraz formularz asortymentowo cenowy (załącznik nr 1 do SIWZ).
- 3) Próbki – zgodnie z opisanymi wymogami
2. Wykonawca, w terminie 3 dni od daty publikacji na stronie internetowej zamawiającego informacji, o której mowa w rozdziale XVII ust. 4 SIWZ, zobowiązany jest złożyć oświadczenie o przynależności lub braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej, wg wzoru stanowiącego załącznik nr 5 do SIWZ. Wraz ze złożeniem oświadczenia, Wykonawca może przedstawić dowody, że powiązania z innym wykonawcą nie prowadzą do zakłócenia konkurencji w postępowaniu o udzielenie zamówienia.
3. Zamawiający zamierza zastosować procedurę opisaną w art. 24 aa ustawy PZP, co oznacza, że badanie przesłanek wykluczenia oraz spełniania warunków udziału nastąpi po wyborze oferty najkorzystniejszej.
4. W terminie składania ofert Wykonawca dostarczy próbki, w oryginalnych opakowaniach handlowych lub kserokopią oryginalnego opakowania handlowego potwierdzoną, za zgodność z oryginałem w oddzielnym opakowaniu (koperta, pudełko) oznaczone pieczęcią Wykonawcy oraz napisem : PRÓBKİ do sprawy 7/PN/2019 – dostawa materiałów zużywalnych do biopsji pod kontrolą USG zintegrowane z zestawem drenów ssących.
5. Opakowanie próbek powinno zawierać wewnątrz podpisany i opieczętowany wykaz z podaną ilością przesłanych próbek, nazwą producenta, nr katalogowym, nr zadania i pozycji, której próbka dotyczy oraz oświadczeniem o posiadaniu stosownych dokumentów wymaganych zgodnie z Ustawą o wyrobach medycznych.
6. Próbki stanowią element oferty, który podlegać będzie ocenie w ramach kryterium jakościowego. Po przetestowaniu, próbki zostaną zutylizowane. Niezłożenie próbek w terminie skutkować będzie odrzuceniem oferty jako niezgodnej z treścią SIWZ na podstawie art. 89 ust. 1 PZP.
7. *W przypadku, gdy zastosowano procedurę „self cleaning” Wykonawca winien złożyć oświadczenie wg wzoru stanowiącego załącznik nr 6 do SIWZ za wyjątkiem sytuacji, gdy wobec Wykonawcy będącego podmiotem zbiorowym, orzeczono prawomocnym wyrokiem sądu zakaz ubiegania się o udzielenie zamówienia oraz nie upłynął określony w tym wyroku okres obowiązywania tego zakazu.*

VII. FORMA I ZASADY POROZUMIEWANIA SIĘ STRON ORAZ TRYB UDZIELANIA WYJAŚNIEŃ DOTYCZĄCYCH SPECYFIKACJI ISTOTNYCH WARUNKÓW ZAMÓWIENIA

1. Forma i zasady porozumiewania się stron postępowania:

- 1) Zapytania, wnioski, zawiadomienia i inne informacje istotne dla interesariuszy postępowania należy przysyłać pocztą elektroniczną - w formacie: „dokument programu Word” lub PDF na adres zaopatrzenie@onkologia.opole.pl
- 2) Wnioski o wyjaśnienie treści SIWZ składać należy najpóźniej do końca dnia, w którym upływa połowa wyznaczonego terminu składania ofert, tj do 04.03.2019 r.
- 3) Zamawiający zobowiązany jest odpowiedzieć na wniosek, o którym mowa w punkcie 2) nie później niż na 2 dni przed upływem terminu składania ofert, publikując odpowiedź wraz z treścią zapytania na stronie internetowej, na której udostępniono SIWZ, przy czym treść odpowiedzi – bez wskazywania źródła zapytania zostanie przekazana wyłącznie wykonawcom, którym Zamawiający przekazał SIWZ.
- 4) Ilekroć Ustawa PZP wprowadza obowiązek zachowania formy pisemnej oznacza to konieczność jej zachowania pod rygorem nieważności oferty, oświadczenia, dokumentu, wniosku, zawiadomienia oraz informacji.
- 5) Wykonawca zobowiązany jest przekazywać dokumenty, oświadczenia, wnioski, zawiadomienia oraz informacje w sposób umożliwiający zapoznanie się z ich treścią w godzinach pracy Zamawiającego tj. od poniedziałku do piątku w godz. od 7.25 do 14:00
- 6) Osobami uprawnionymi do porozumiewania się z Wykonawcami w sposób określony w przepisach ustawy PZP oraz niniejszej SIWZ są: Bożena Chodysz oraz Bożena Widz-Tomala.
- 7) Strony obowiązane są informować siebie nawzajem o każdej zmianie adresów korespondencyjnych. Oświadczenia, wnioski, zawiadomienia, dokumenty oraz informacje wysłane na ostatnio podany adres wykonawcy będą uznawane za skutecznie złożone temu wykonawcy.

VIII. WADIUM

Zamawiający nie wymaga wadium

IX. TERMIN ZWIĄZANY ZŁOŻONĄ OFERTĄ

Wykonawca pozostaje związany złożoną ofertą przez okres **30 dni** licząc od dnia upływu terminu składania ofert.

X. OPIS SPOSOBU PRZYGOTOWANIA OFERT

1. Ofertę wraz ze wszystkimi wymaganymi załącznikami (nie dotyczy próbek) należy złożyć w jednym egzemplarzu w nieprzeźroczystej i zaklejonej kopercie, oznaczonej odpowiednio:
 - 1.1 Firma i adres Wykonawcy składającego ofertę
 - 1.2 Wyraźny napis: „OFERTA – numer sprawy 7/PN/2019
 - 1.3 Termin składania: 07.03.2019r.” (w przypadku przesunięcia tego terminu – wpisać właściwy)

UWAGA:

Wyraźne oznaczenie oferty ma na celu jej zabezpieczenie przed przypadkowym otwarciem, a w przypadku kilku przetargów otwieranych w tym samym dniu – umożliwia odpowiednią selekcję ofert.

2. Ofertę należy sporządzić z zachowaniem wymagań określonych w niniejszej specyfikacji oraz następujących zasad:
 - 2.1. Postępowanie prowadzi się z zachowaniem formy pisemnej i w języku polskim (art. 9 PZP).
 - 2.2. Oferta musi być podpisana własnoręcznie przez osoby upoważnione do reprezentowania firmy. W przypadku podpisania oferty przez osoby, których umocowanie nie wynika z załączonych dokumentów rejestrowych Wykonawcy, należy załączyć do oferty stosowne upoważnienie lub pełnomocnictwo – w oryginale lub formie odpisu notarialnego - udzielone przez osoby uprawnione do reprezentacji Wykonawcy.
 - 2.3. Wszelkie oświadczenia dotyczące spełniania warunków udziału oraz braku podstaw wykluczenia, winny być złożone w oryginale.
 - 2.4. Wszelkie poprawki lub zmiany w tekście oferty muszą być parafowane przez osobę upoważnioną do podpisania oferty.
 - 2.5. Wykonawca może wprowadzić zmiany lub wycofać złożoną ofertę **przed upływem terminu składania ofert**, przy czym zwrot lub zmiana zarejestrowanej oferty nastąpi na podstawie pisemnego oświadczenia Wykonawcy, złożonego odpowiednio wcześniej.
 - 2.6. Oferta powinna spełniać wymogi określone w Ustawie PZP, oraz przepisach wykonawczych.

XI. MIEJSCE ORAZ TERMIN SKŁADANIA I OTWARCIA OFERT

1. Ofertę należy złożyć w terminie do **08.03.2019r. do godz. 10:00** w Sekretariacie Opolskiego Centrum Onkologii im. prof. Tadeusza Koszarowskiego w Opolu, ul. Katowicka 66a 45-060 Opole.
2. Otwarcie ofert nastąpi **08.03.2019r. o godz. 10:30** w Opolskim Centrum Onkologii w Opolu ul. Katowicka 66a, Budynek Administracji, pokój nr 11 (I piętro).

XII. OPIS SPOSOBU OBLICZENIA CENY

1. Cena oferty, to cena należy przez to rozumieć cenę w rozumieniu art. 3 ust. 1 pkt 1 i ust. 2 ustawy z dnia 9 maja 2014 r. o informowaniu o cenach towarów i usług, wyrażona w złotych polskich.
2. Cena oferty jest ostateczna i nie podlega negocjacom. W przypadku zaproponowania kilku cen lub ceny w pewnym przedziale, oferta zostanie odrzucona.
3. Każde zadanie należy wycenić odrębnie, podając cenę jednostkową netto i wartość netto każdej pozycji oraz łączną cenę netto i brutto każdej wyodrębnionej części.

XIII. OPIS KRYTERIÓW, KTÓRYMI ZAMAWIAJĄCY BĘDZIE SIĘ KIEROWAŁ PRZY WYBORZE OFERTY SPOSÓB DOKONYWANIA OCENY ORAZ WYMAGANIA W ZAKRESIE PRÓBEK.

1. Ocena ofert nastąpi w oparciu o następujące kryteria:

L.P.	KRYTERIUM	SPOSÓB OBLICZANIA	RANGA
1	Cena oferty	wg wzoru	60%
2	Jakość	wg wzoru z uwzględnieniem punktów przyznanych przez komisję	40%

2. Sposób obliczania wartości punktowej

$$W_c = \text{RANGA [60\%]} \times \frac{C_{\min}}{C_{\mu}} \times 100\text{pkt.}$$

W_c - wartość punktowa ocenianego zadania

C_{\min} - cena minimalna (najniższa spośród zaoferowanych dla ocenianego zadania)

C_{μ} - cena oferty badanej

Punkty wynikające z algorytmu matematycznego, uzyskane przez wykonawcę, zostaną zaokrąglone do dwóch miejsc po przecinku.

Wartość punktowa dla kryterium „jakość” jest wyliczona wg wzoru:

$$W_q = \text{RANGA [40\%]} \times \frac{Q_{of}}{Q_{\max}} \times 100\text{pkt.}$$

W_q - wartość punktowa ocenianego zadania

Q_{of} - liczba punktów przyznanych ofercie badanej – w ramach ocenianego zadania

Q_{\max} - maksymalna liczba punktów możliwych do uzyskania w ramach ocenianego zadania

Zamawiający wybiera najkorzystniejszą ofertę w oparciu o kryteria oceny, o których mowa w ust. 1. Suma punktów, którą Wykonawca otrzyma za ww. kryteria stanowią łączną ocenę oferty.

Punkty wynikające z algorytmu matematycznego, uzyskane przez wykonawcę, zostaną zaokrąglone do dwóch miejsc po przecinku.

XIV. INFORMACJE O FORMALNOŚCIACH, JAKIE POWINNY ZOSTAĆ DOPEŁNIONE PO WYBORZE OFERTY

- Po wyborze oferty najkorzystniejszej, Zamawiający poinformuje niezwłocznie wszystkich Wykonawców [informacje zostaną przesłane na wskazany w ofercie adres e-mail] o:
 - Wyborze oferty najkorzystniejszej [nazwy i adresy wykonawców oraz punktacja]
 - Wykonawcach, którzy zostali wykluczeni
 - Wykonawcach, których oferty zostały odrzucone [z uzasadnieniem]
 - Unieważnieniu postępowania
- Informacje, o których mowa w punkcie 1 lit. a i c udostępnione zostaną również na stronie internetowej Zamawiającego.
- Przed udzieleniem zamówienia, zamawiający może wezwać wykonawcę, którego oferta została najwyżej oceniona, do złożenia w wyznaczonym, nie krótszym niż 5 dni terminie – aktualnych na dzień złożenia oświadczeń lub dokumentów potwierdzających okoliczności, o których mowa w art. 25 ust 1 PZP.
- Wykonawca zobowiązany jest wydrukować przesłany przez Zamawiającego pocztą elektroniczną formularz umowy w dwóch egzemplarzach i po podpisaniu przez osoby umocowane do reprezentowania Wykonawcy – niezwłocznie (nie później niż w terminie 7 dni od daty otrzymania) odesłać Zamawiającemu.
- Jeżeli umocowanie osoby podpisującej umowę do reprezentowania Wykonawcy nie wynika z ogólnie dostępnych dokumentów rejestrowych Wykonawcy, do umowy należy załączyć stosowne pełnomocnictwa.

XV. WYMAGANIA DOTYCZĄCE ZABEZPIECZENIA NALEŻYTEGO WYKONANIA UMOWY

Nie dotyczy

XVI. WARUNKI I USTALENIA, KTÓRE BĘDĄ WPROWADZONE DO UMOWY

Umowa sporządzona zostanie w oparciu o Projekt umowy, który określa załącznik nr 2 do niniejszej specyfikacji.

XVII. TRYB OTWARCIA I OCENY OFERT

1. Otwarciem ofert dokonuje komisja na posiedzeniu jawnym.
2. Bezpośrednio przed otwarciem ofert przewodniczący komisji przetargowej odczyta kwotę, jaką zamawiający zamierza przeznaczyć na sfinansowanie zamówienia.
3. Podczas otwarcia komisja ogłasza nazwę i adres każdego wykonawcy, oferowaną przez niego cenę, termin wykonania zamówienia, okres gwarancji i warunki płatności
4. Niezwłocznie po otwarciu ofert, Zamawiający zamieści na swojej stronie internetowej informacje dotyczącą:
 - Kwoty, jaka zamierza przeznaczyć na finansowanie zamówienia
 - Firm oraz adresów wykonawców, którzy złożyli oferty w terminie
 - Ceny, terminu wykonania zamówienia, okresu gwarancji i warunków płatności zawartych w ofertach.

XVIII. ŚRODKI OCHRONY PRAWNEJ

1. Środki ochrony prawnej przysługują Wykonawcom i innym podmiotom, jeżeli wykażą swój interes prawny w uzyskaniu danego zamówienia oraz szkodę poniesioną lub możliwą do poniesienia w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów ustawy PZP.
2. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia o zamówieniu oraz SIWZ przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 154 pkt 5 ustawy PZP.
3. Odwołanie przysługuje wyłącznie od niezgodnej z przepisami ustawy czynności zamawiającego podjętej w postępowaniu o udzielenie zamówienia lub zaniechania czynności, do której zamawiający jest zobowiązany na podstawie ustawy PZP.
4. Regulacje dotyczące środków ochrony prawnej określa Dział VI ustawy PZP

XIX. INNE INFORMACJE

Klauzula informacyjna z art. 13 RODO do zastosowania przez zamawiających w celu związanym z postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”, informuję, że:

- administratorem Pani/Pana danych osobowych jest **Samodzielny Publiczny Zakład Opieki Zdrowotnej Opolskie Centrum Onkologii im. prof. Tadeusza Koszarowskiego w Opolu, ul. Katowicka 66A, 45-061 Opole**
- administrator wyznaczył Inspektora Ochrony Danych, z którym może się Pani/Pana kontaktować w sprawach przetwarzania Pani/Pana danych osobowych za pośrednictwem poczty elektronicznej: iod@onkologia.opole.pl*
- Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO w celu związanym z postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego **sprawa nr 7/PN/2019** prowadzonym w trybie **przetargu nieograniczonego**;
- odbiorcami Pani/Pana danych osobowych będą osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania w oparciu o art. 8 oraz art. 96 ust. 3 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. – Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2017 r. poz. 1579 i 2018), dalej „ustawa Pzp”;

- Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane, zgodnie z art. 97 ust. 1 ustawy Pzp, przez okres 4 lat od dnia zakończenia postępowania o udzielenie zamówienia, a jeżeli czas trwania umowy przekracza 4 lata, okres przechowywania obejmuje cały czas trwania umowy;
- obowiązek podania przez Panią/Pana danych osobowych bezpośrednio Pani/Pana dotyczących jest wymogiem ustawowym określonym w przepisach ustawy Pzp, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego; konsekwencje niepodania określonych danych wynikają z ustawy Pzp;
- w odniesieniu do Pani/Pana danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, stosowanie do art. 22 RODO;
- posiada Pani/Pan:
 - na podstawie art. 15 RODO prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących;
 - na podstawie art. 16 RODO prawo do sprostowania Pani/Pana danych osobowych **;
 - na podstawie art. 18 RODO prawo żądania od administratora ograniczenia przetwarzania danych osobowych z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO ***;
 - prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy uzna Pani/Pan, że przetwarzanie danych osobowych Pani/Pana dotyczących narusza przepisy RODO;
- nie przysługuje Pani/Panu:
 - w związku z art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO prawo do usunięcia danych osobowych;
 - prawo do przenoszenia danych osobowych, o którym mowa w art. 20 RODO;
 - **na podstawie art. 21 RODO prawo sprzeciwu, wobec przetwarzania danych osobowych, gdyż podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO.**

Sporządziła:

Specjalista
ds. Zarządzeń Publicznych
Bożena Chodysz

Zatwierdził:

DYREKTOR
Opolskiego Centrum Onkologii
w Opolu
Marek Staszewski

* Wyjaśnienie: informacja w tym zakresie jest wymagana, jeżeli w odniesieniu do danego administratora lub podmiotu przetwarzającego istnieje obowiązek wyznaczenia inspektora ochrony danych osobowych.

** Wyjaśnienie: skorzystanie z prawa do sprostowania nie może skutkować zmianą wyniku postępowania o udzielenie zamówienia publicznego ani zmianą postanowień umowy w zakresie niezgodnym z ustawą Pzp oraz nie może naruszać integralności protokołu oraz jego załączników.

*** Wyjaśnienie: prawo do ograniczenia przetwarzania nie ma zastosowania w odniesieniu do przechowywania, w celu zapewnienia korzystania ze środków ochrony prawnej lub w celu ochrony praw innej osoby fizycznej lub prawnej, lub z uwagi na ważne względy interesu publicznego Unii Europejskiej lub państwa członkowskiego